## E DIN EN ISO 23062:2019-09 (D/E)

Erscheinungsdatum: 2019-07-26

Sicherheit von Maschinen - Sicherheitsanforderungen an Gießereimaschinen und - anlagen der Form- und Kernherstellung und dazugehörige Einrichtungen (ISO/DIS 23062:2019); Deutsche und Englische Fassung prEN ISO 23062:2019

Foundry machinery - Safety requirements for molding and coremaking machinery and associated equipment (ISO/DIS 23062:2019); German and English version prEN ISO 23062:2019

Inhal	t	Seite
Europä	äisches Vorwort	
Vorwo	rt	
Einleit	ung	
	•	
1	Anwendungsbereich	
2	Normative Verweisungen	8
3	Begriffe	9
4	Signifikante Gefährdungen und Risikobeurteilung	14
4.1	Allgemeines	
4.2	Schnittstellen zur verbundenen/integrierten Ausrüstung	
5	Sicherheitsanforderungen und/oder Schutz-/Risikominderungsmaßnahmen	1!
5.1	Allgemeines	
5.1.1	Feststehende trennende Schutzeinrichtungen	
5.1.2	Bewegliche trennende Schutzeinrichtungen	
5.1.3	Berührungslos wirkende Schutzeinrichtungen (BWSE)	
5.1.4	Zweihandschaltungen	
5.1.5	Mehrere Personen gleichzeitig in Gefährdungsbereichen anwesend	
5.1.6	Steuerungssysteme	
5.1.7	Elektrische Ausrüstung	
5.1.8	Sicherheitsbezogene Steuerungssysteme	18
5.1.9	Sicherheitsbezogene Software und Parameter	18
5.1.10	Fernzugang zu den Steuersystemen	18
5.1.11	Ergonomie	19
5.1.12	Lärm	20
	Vibrationen	
	Wärmestrahlung und Oberflächentemperaturen	
	Sicherheitskennzeichnungen und Warneinrichtungen	
5.1.16	Abgasanlagen	<b>2</b> 1
5.2	Liste der signifikanten Gefährdungen, Gefährdungssituationen,	
	Sicherheitsanforderungen und/oder Schutz-/Risikominderungsmaßnahmen	22
5.3	Signifikante Gefährdungen, Gefährdungssituationen, Sicherheitsanforderungen	
	und/oder Schutz-/Risikominderungsmaßnahmen Allgemeine Anforderungen	23
5.4	Signifikante Gefährdungen, Gefährdungssituationen, Sicherheitsanforderungen	
	und/oder Schutz-/Risikominderungsmaßnahmen Sandaufbereitungs- und	
	Regenerierungseinrichtungen	26
5.5	Signifikante Gefährdungen, Gefährdungssituationen, Sicherheitsanforderungen	
	und/oder Schutz-/Risikominderungsmaßnahmen Formmaschinen und -anlagen	34

5.6	Signifikante Gefährdungen, Gefährdungssituationen, Sicherheitsanforderungen und/oder Schutz-/Risikominderungsmaßnahmen Kernherstellungsmaschinen und	
	Kernherstellungsstrecken	42
5.7	Signifikante Gefährdungen, Gefährdungssituationen, Sicherheitsanforderungen und/oder Schutz-/Risikominderungsmaßnahmen Ausleereinrichtungen	46
6	Feststellung der Übereinstimmung mit den Sicherheitsanforderungen und/oder vorbeugenden Maßnahmen	48
6.1	Allgemeines	48
6.2	Sicherheitssysteme	48
6.3	Elektrische Sicherheit	48
6.4	Druckentlastung von Staub- und Gasexplosionen	48
6.5	Explosionsfähigkeit von Staub oder gasförmigen Substanzen	48
6.6	Festigkeitsrechnung	
6.7	Während des Betriebes freiwerdende luftgetragene Substanzen	49
6.8	Lärm	49
6.9	Vibration	49
6.10	Sicherheitskennzeichnung	49
7	Benutzerinformation	
7.1	Allgemeines	
7.2	Warneinrichtungen und Sicherheitszeichen	49
7.3	Mindestkennzeichnung	
7.4	Begleitende Dokumente	
7.4.1	Betriebsanleitung	
7.4.2	Betriebshandbuch	
7.4.3	Wartungshandbuch	
7.5	Ausbildung von Personal	52
8	Ergänzende Informationen zu Reparaturarbeiten	52
Anhan	g A (normativ) Vermeidung von Gefährdungen durch hydraulische und pneumatische	
	Ausrüstung sowie elektrisch angetriebene Ausrüstung	54
A.1	Gefährdungssituationen/Probleme infolge Hydraulik- und Pneumatik-Ausrüstungen	
	sowie elektrisch betriebener Ausrüstungen und Lösungsbeispiele (Tabelle A.1)	54
Anhan	g B (informativ) Leitkomponenten von gefährlichen Gasen, Dämpfen und Stäuben	
	während der Kern- und Formherstellung	
B.1	Liste möglicher Methoden, Maschinen und Komponenten (Tabelle B.1)	58
<b>B.2</b>	Leitkomponenten	60
B.3	Bei der Überwachung von Schadstoffen zur Arbeitsplatzbeurteilung, sollten besonders	
	die in Tabelle B.1 dargelegten Methoden beachtet werden. Beurteilung der	
	Konzentration	60
<b>B.4</b>	Beispiel	60
Anhan	g ZA (informativ) Zusammenhang zwischen dieser Europäischen Norm und den	
	grundlegenden Anforderungen der abzudeckenden EU-Richtlinie 2006/42/EG	61
Literat	urhinweise	63